

### Doing Business in Luxembourg

## **La Chambre de Commerce lance un DVD interactif dédié à la création d'entreprise et à la promotion de l'économie luxembourgeoise**

La Chambre de Commerce, dont l'une des missions est d'accompagner la création d'entreprise et le développement de la vie économique et sociale luxembourgeoise, vient d'achever la mise à jour de son guide « Doing Business in Luxembourg ». Lancé il y a plus de trente ans, ce guide devint rapidement un classique faisant figure de véritable ouvrage de référence et de lecture obligée pour toute personne désirant s'implanter au Grand-Duché de Luxembourg.

La particularité de la nouvelle version est sa publication sous forme d'un DVD interactif en trois langues (anglais, français et allemand). Le choix du support DVD propose plusieurs avantages. Ainsi la grande capacité de stockage du DVD a permis d'inclure à côté du guide « Doing Business in Luxembourg » une série d'informations utiles et d'outils de travail supplémentaires s'adressant à toute personne qui projette d'investir, de travailler ou simplement de vivre au Luxembourg. Par ailleurs, la Chambre de Commerce a utilisé les possibilités offertes par le support DVD pour lancer une authentique innovation en matière de publication et de diffusion d'informations. Ainsi, l'utilisateur du guide « Doing Business in Luxembourg » ne doit plus craindre – comme ce fut le cas par le passé avec les ouvrages imprimés - de se retrouver après quelques mois avec un recueil contenant des informations rendues partiellement obsolètes par les changements parvenus dans le cadre législatif, puisqu'une fonction « Mises à jour » permet de vérifier par un simple « clic » si des versions actualisées de différents chapitres du guide sont disponibles. Si tel est le cas, l'interface du DVD proposera à l'utilisateur un téléchargement automatique et gratuit des mises à jour.

Les 10 chapitres du guide « Doing Business in Luxembourg » couvrent tous les aspects de la création et de l'exploitation d'une entreprise au Luxembourg. Comment obtenir une autorisation de commerce ? Quelles aides existe-il pour le créateur d'entreprise et comment les obtenir ? Quelles sont les dispositions à respecter en matière de protection de l'environnement ? Quel est le régime fiscal ? Que dit le droit du travail en matière d'embauche de personnel ? Comment est organisée la protection sociale ? Que prévoit la législation en matière de commerce électronique ? Quelles sont les conditions d'accès à l'activité financière ? Les réponses détaillées à toutes ces questions sont fournies par le guide « Doing Business in Luxembourg ».

### **Plus qu'un guide, un véritable outil de travail**

A côté du guide « Doing Business in Luxembourg », le DVD propose une série d'informations et d'outils de travail supplémentaires. Aussi, l'utilisateur trouvera les éléments suivants sur le DVD :

- les versions anglaise et française de la brochure « Vivre et travailler au Luxembourg », qui fournit des informations concrètes et toutes en images aux salariés d'entreprises étrangères désireux de s'implanter au Luxembourg. Depuis son lancement en 2006, cette brochure à destination des « expats » a remporté un vif succès auprès du public et est rapidement devenu un des « best-sellers » de la Chambre de Commerce ;
- un film de présentation de la Chambre de Commerce et de ses services ;

- un film de présentation du Grand-Duché de Luxembourg qui offre au spectateur la possibilité de découvrir en 28 minutes l'histoire, la géographie, le système politique, la culture, l'économie, le tourisme, le style de vie et le rôle important joué par ce pays fondateur de l'Union européenne. Ce film, qui a été aimablement mis à disposition par le Service Information et Presse du Gouvernement (SIP), est proposé en 5 langues : français, anglais, allemand, espagnol et luxembourgeois ;
- le Guide du marché, publié depuis 1954, dont l'objectif est de promouvoir les relations économiques et commerciales des entreprises luxembourgeoises au niveau international. Ce guide, qui existe également en version Internet sur le site de la Chambre de Commerce, contient les coordonnées de plus de 800 entreprises actives au niveau international, ainsi que des adresses utiles d'organismes privés ou d'institutions publiques.

Enfin, en cas de demande d'informations complémentaires, les utilisateurs du DVD pourront directement contacter l'Espace Entreprises de la Chambre de Commerce via l'interface interactive. Rappelons que l'Espace Entreprises est le centre d'accueil pour les futurs créateurs d'entreprise. Il rassemble et réunit en un seul endroit et dans un espace convivial toutes les informations, les conseils et les services relatifs à la création ou au développement de l'activité économique au Luxembourg.

La publication de ce DVD interactif s'inscrit dans une démarche de rationalisation de l'accès à l'information numérique, démarche amorcée par la Chambre de Commerce dès 2004 avec le lancement de son site [www.cc.lu](http://www.cc.lu). Une version en ligne du DVD est d'ores et déjà prévue et sera lancée dans les prochaines semaines.

Le DVD « Doing Business in Luxembourg » peut être commandé au prix de 30.- EUR auprès de l'Espace Entreprises de la Chambre de Commerce, tél. +352 42 39 39 330, mail : <a href="mailto:entreprises@cc.lu">entreprises@cc.lu</a>
--